

fere proprio de' buoni Principi l'operar bene, senza poi curarsi delle vane dicerie de' Sudditi; laddove i Tiranni, male operando, esigerebbono ancora, che i Sudditi fossero senza occhi e senza lingua; nè badano, che co i gastighi maggiormente accendono la voglia di sparlare di loro, e l'odio univèrsale contra di sè stessi. Assistè Traiano nell' Anno presente, come persona privata, a i Comizj, ne' quali si dovea far l' elezion de' Consoli per l' Anno seguente. Fu egli disegnato Console ordinario, ma si durò fatica a fargli accettare questa Dignità; ed accettata che l' ebbe, con istupore d' ognuno si vide il buon Imperadore andarli ad inginocchiare davanti al Console, per prestare il giuramento, come solevano i particolari; e il Console senza turbarli, lasciò farlo. Altri Consoli da sostituire a gli ordinarj, furono anche allora disegnati, siccome dirò all' Anno seguente.

Anno di CRISTO C. Indizione XIII.

di EVARISTO Papa 5.

di TRAIANO Imperadore 3.

Consoli { MARCO ULPIONERVA TRAIANO AUGUSTO
per la terza volta,
MARCO CORNELIO FRONTONE per la terza.

(a) Panviniur,
Pagiur,
Tillemont,
Stampa.

(b) Noris
Epist. Conf.

(c) Plinius
in Panegy.

GRAN disputa fra gli Eruditi illustratori de' Fasti Consolari (a) è stata, e dura tuttavia, senza aver mezzo finora da deciderla, quale sia stato il Collega ordinario di Traiano nel presente Consolato, cioè chi con lui procedesse Console nelle Calende di Gennaio. Parve al Cardinal Noris (b) più probabile, che fosse *Se-sto Giulio Frontino per la terza volta*, Scrittore rinomato per gli suoi Libri, conservati fino a i dì nostri. Poscia inclinò più tosto a crederlo *Marco Cornelio Frontone per la terza volta*, come avea tenuto il Panvinio, e tenne dipoi anche il Pagi. L'imbroglio è nato dalla vicinanza de i Cognomi di *Frontone* e *Frontino*. Certo è che *Frontone* fu Console in quest' Anno. E perciocchè sappiamo da Plinio (c), essere stati disegnati per quest' Anno oltre all' Augusto Traiano due altri, che sarebbono Consoli *per la terza volta*, perciò alcuni han creduto anche *Frontino* Console nell' Anno presente; ma senza apparire, in qual Anno preciso tanto egli, quanto *Frontone*, avessero conseguito gli altri due Consolati. Credesi ben comunemente, che nelle Calende di Settembre fossero substitu-